

Az Ujság

9 évf. - 147 szám | független politikai napilap

SALONTA 1937.
július 3

szombat

Előfizetési árak: Helyben 1 hónap 25 Lei, vidékre
35 Lei. -- EGYES SZÁM ÁRA: 1 LEU

Szerkesztésért felelős:
GAÁL SÁNDOR

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
SALONTA PIATA UNIRII No 13.

Mi lesz a járdajavítási munkálatokkal?

A város vezetősége a tavasz elején messzemenő járdajavítási munkálatok tervével foglalkozott. Arról volt szó, hogy minden elhanyagolt járdát renbehozat. Ez a terv azonban finánciális okok miatt annyira összezsugorodott, hogy a múlt hónapban a város mindössze 300 ezer lei értékű járdajavítási munkálatok elvégzésére hirdetett árlejtést. Mint megírtuk, a Bitumen cég lett a pályázat nyertese és számláljuk a napokat: Mikor kezdenek ehhez a már nagyon aktuális munkához.

Közben a különböző uccanegyed lakói azzal a kéréssel fordultak szerkesztőségünkhöz, hogy mielőtt a város hozzákezdene a járdajavítási munkálatokhoz, terepszemlét tartson az egész város területén és elsősorban ott végeztesse el a járdajavításokat, ahol ez már nélkülözhetetlen. Ilyen a str. Bra-

tianu, a str. Peleş, a Mihai Viteazul egy része, valamint a str. Duca és még sok olyan központban levő utszakasz, amelyet helyszűke miatt mind ití fel nem sorolhatunk.

Ma a város vezetőségéről az iránt érdeklődtünk: Mi lesz a járdajavítási munkálatok megkezdésével, amire azt a rövid feleletet kapjuk, hogy a vármegyei prefektura még mindig nem hagyta jóvá a javítási munkálatokra vonatkozó árlejtést.

Ameddig az árlejtést a prefektura jóvá nem hagyja, nem lehet a járdajavítási munkálatokhoz kezdeni.

Félős, hogy a prefektura jóváhagyása után sem kezdenek majd a járdajavításokhoz, tekintettel arra, hogy ehhez nem csak felsőbb jóváhagyás, de anyagi alap is szükséges, már pedig a városnak majnem üres a kasszája.

a menet a Wawel-kastélyba folytatta útját, ahol II. Carol király az „ezüst csengettük” nevű kápolnában elhelyezte koszoruját Pilsudsky marsall koporsóján.

Ma reggel érkezett meg a királyi különvonat Bucovinába és II. Carol király egy napi tartózkodás után szombaton Bucureşti-be utazik, majd pedig Sinaiába megy, hogy Maria anyakirálynét meglátogassa.

Ófelsége Carol király és Mihai nagyvajda lengyelországi tartózkodásának utolsó napján a lapok hosszasan foglalkoztak a Krakkóban tartott ünnepekkel. A lengyel sajtó egyhanguan megállapítja, hogy a királylátogatás szorosabbra fűzte a lengyel-román barátságot.

Az Express Poranny írja:

„Ami néhány nap alatt, amíg Ófelsége II. Carol király országunkban tartózkodott, a szó szoros értelmében megnyerte az egész lengyel nemzetet. Személyi varázsa, egyszerűsége, katonai bátorsága, amelyet a biedruski hadgyakorlaton tanúsított, mindannyiunk szívét megnyerte. Igaz szívvel kívánunk fellendülést országának, amelyet mulhatatlan barátság és szövetség köt össze Lengyelországgal.”

Fél 12 órakor Carol király s a nagyvajda felszálltak a különvonatra s a szerelvény 20 perccel később kirobogott a krakkói állomásról.

Stakiewicz tábornok, a lengyel nagyvezérkar főnöke ma Bucureşti-be érkezik. Stakiewitzet Glatz tábornok kíséri útján.

A lapok érdekességként említik meg, hogy Mihai nagyvajda Varsóban vett részt életében először nyilvános bálon. — Beck külügyminiszter lányával táncolt.

Tizenkét százalékkal esett a francia frank

A francia frank helyzetének alakulására két tényezőt lehet következtetni. Az egyik hivatalos lapban csütörtökön megjelent pénzügyi rendelkezések sorozata, a másik pedig az a tény, hogy a frank 12 százalékkal esett az angol fonttal és a dollárral szemben.

Olvassa és terjessze az „Az Ujság”-ot

Nem kell külön adót fizetni a dohányjövedékek árusítása után

BUCUREŞTI. Azon kereskedők, kik más cikkek mellett a dohányjövedék árusításával is foglalkoznak, a dohánytőzsde forgalmuk után nem kötelesek külön adót fizetni, hanem csak főfoglalkozásuk után. Ha tehát a pénz-

ügyi hatóságok mégis adót vetettek volna ki a dohánytőzsde forgalmára, a pénzügyminiszter 43.344—1937. számú rendeletére való hivatkozással követelhetik ennek az adónak a leírását.

A lengyel sajtó:

A királylátogatás szorosabbra fűzte a lengyel-román barátságot

Krakkóból jelentik: II. Carol királyt Krakkóban, a lengyel királyok ősi koronázó városában grandiózus fogadtatásban részesítették. A városteremben táblák diszitették a falakat a következő szöveggel:

— ÉLJEN II. CAROL,
ROMÁNIA KIRÁLYA!

Rövid cercle után Ófelsége a kijárat-

nát levő au'ójába szállt és közben a beláthatatlan nagy tömeg lelkes éljenzése közben a régi Várba hajtatott. A kapunál Kaplicki főpolgármester várta, aki ezüst tálcán kenyeret és söt nyújtott át, majd pedig szép beszédben üdvözölte az uralkodót abban a városban, ahol egy ízben már I. Ferdinand király is tartózkodott. Innen

Női, férfi és gyermek-cipők finom és garantált minőségben!
 Nyári, tenisz gummi és vászoncipők nagy raktára! — Selyem és lyukgalt
 ingek nagy választékban! MAYA szandálok minden színben és számban kapható, számonként 5 lei
Kovács János divatáru üzletében (Fenyvesi gyógyszerár mellett)

Felhívás

A július 20-ra kitűzött megyei tanácsválasztással kapcsolatban felhívjuk magyar testvéreinket, hogy **július 4-én, vasárnap d. e. 11 órákor a Magyar Házban megtartandó nagygyűlésen** teljes számban megjelenni sziveskedjenek. Ezt annál nyomatékosabban kérjük, mert a jelzett napon városunkba érkeznek a megyei központ kiküldöttei is s velük, a magyarság érdemes vezéreivel szemben is tartozó kötelességünk, hogy körünkben való megjelenésüket minél nagyobb számú és lelkes részvétellel viszonyozzuk.

Felhívjuk mindazokat, kik még választói igazolványukat ki nem váltották, hogy azt haladéktalanul váltsák ki. Az igazolványok a járásbíróság 2. számú szobájában naponként d. u. 4 és 6 óra közt vehetők át.

Tudatjuk magyar testvéreinkkel, hogy a választásba a nemzeti parasztpárttal karöltve indulunk s ez a választásban való teljes részvételt követeli tőlünk, megmutatandó, hogy a magyarság megmozdulásaiban teljes egységgel és lelkesedéssel vesz részt.

Egyöntetű támogatásukban bizva, vagyunk magyar testvéri üdvözléssel, a

Pártvezetőség.

HIREK

**Adtál uram esőt,
nincs köszönet benne**

Esik, esik és nem akar kiderülni. Még rövid idővel ezelőtt imádkoztunk, hogy eredmények meg az eget csatornája, ma veszendőben látjuk a gazda szorgos munkája gyümölcseit. Mert nem halad az aratás, kiállnak belőle egy kettőre, mert ismét esik és esik.

A földi ember elgondolkodik, miért van így és nem másképp. Az Uristen miért nem kívánságunk szerint igazítja az idők járását, miért nem adott e kártokozó esőből akkor, midőn oty nagyot, nagyon nagyot használt volna vele, földi gyermekeinek. Ajkunkra szorul a kérdés, mit vétettünk, mikor dolgoztunk, durluk a földet, még a templomba is eljárógattunk. S mégis...

Kifürkészhetetlenek az Ő utjai. S az Isten nem minden teremtménye lázong a mostani időjárás ellen. A golyák és a vízi madarak bizonyára hálálkodnak, hogy a vízzé vált határral megővekedett az ő birodalmuk. Ők is várakozó teremtményei az Uristennek, ki nem csak reánk, de reájuk is gondol.

— Istentisztelet. A Regele Carol II. uti izr. templomban a mai péntekesi istentisztelet egynegyed 9 órakor kezdődik. Szombat beköszöntése 8 óra 15 perckor van.

— Tüzérőrnagy lett Franco tábornoknál egy aradi fiatalember. Timișoara-i lapok ellenőrizhetetlen híradást közölnek arról, hogy Billa Aladár, aki egy ismert timișoara-i családból származik és akit Aradon különböző szélhámosságokért egy évi fogházra ítélték, eltűnt. Most érkezett értesítés Billa feleségéhez, amely szerint férje Spanyolországban tartózkodik és Franco tábornok hadseregében tüzérőrnagyi rangban szolgál.

Villanyszerelést és minden e
vágó munkát olcsón és pontosan készít
Dolacsek Elemér
 villanyszerelő.
 Megrendeléseket felvesz
 Örendi cég

— A clujmegyei választások új időpontja: augusztus 8. Bucuresti. A clujmegyei választásokat, melyeket mint ismeretes, legutóbb június 29. tűzték ki, de az utolsó napon ismét elhalasztottak, legutóbbi jelentés szerint augusztus 8. bonyolítja le. Tatarescu miniszterelnök közölte, hogy augusztus 8-ig feltétlenül lebonyolítja az összes községi választásokat.

A MÜTEREMBEN

— Kérem, művész ur, azért jöttem, hogy lefesse az uramat.

— Bocsanat asszonyom önt rosszul informálták. En ugyanis kimondottan állatfestő vagyok.

— Annál jobb.

Kimondta a Semmitőszék: A pékmunkások nem kötelesek éjjel dolgozni

Érdekes elvi jelentőségű döntést hozott a Legfelsőbb Semmitőszék. A iași-i pékmunkások, akiknek helyzete borzalmas volt, perrel támadták meg a munkaadókat, hogy — azok éjjel dolgoztassák őket. A iași-i pékmunkások

ügyében, akik kérték a nappali munkaidő megállapítását, tegnap hozott döntést a Semmitőszék s kimondotta, hogy a pékipari munkás nem köteles éjszaka dolgozni.

Minden salontai szavazó váltsa ki, szavazóigazolványát

Ismételten figyelmeztetjük az érdekelteket, hogy a szavazó igazolványát mindenki váltsa ki. A közigazgatási törvény 500 lei pénzbüntetéssel sújtja azokat, akik választás idején nem élnek szavazati jogaikkal. Szavazni pedig csak választói igazolvánnyal lehet. A salontai járásbírószágon hétköznapi délután, vasárnap és ünnepnapokon délelőtt osztják ki, teljesen díjtalanul a választói igazolványokat.

A tízmilliós sikkasztás vizsgálata során rendelkezési állományba helyezték a pénzügyminisztériumi közteherosztály vezetőjét

BUCUREȘTI. Cancicov pénzügyminiszter a közterhek osztályán nemrégén elküldött tízmillió leies sikkasztás ügyének vizsgálata alapján, személyes rendeletével rendelkezési állományba helyezte Radu Romanescu

elsőosztályú előadót, aki ezt az osztályt vezette. Egyidejűleg Vulcanescu jelenlegi vámosztályi igazgatót bízta meg a közterhek osztályának ideiglenes vezetésével.

Borcea Onisifor és dr Popovici Radu az önálló liberális párt megyei tanács választásának listáján

A liberális párt tegnap nyújtotta be az oradeai törvényszékhez a megyei tanács választásra vonatkozó jelölő listáját. A bihor-megyei liberálisok ugyanis önálló listával indulnak július 20-án a megyei tanács-választásra, tekintettel arra, hogy a paktumos tárgyalásai nem vezettek eredményre.

A liberális párt listavezetője Bica Ludovic bankigazgató — szenátor, míg a harmadik helyen Borcea Onisifor salontai

polgármester, a huszonharmadik helyen pedig dr. Popoviciu salontai ügyvéd — alpolgármester van jelölve.

Igy Salonta, akár a paktumos magyar-párti, akár az önálló liberálisok listája győz, minden körülmények között kap a megyei tanácsban képviseletet, ugyanis a Magyar Párt jelölő listáján a salontai jelölt Bagossi Sándor magyarpárti elnök.

Szovjet ágyunaszádot súlyesztett el a japán-mandzsú partőrség

Az a japán-szovjet feszültség, amely két nappal eze őt keletkezett a szovjet-mandzsú határon a két sziget szovjetkatonaság által történt elfoglalása miatt, tegnap fegyveres összecsapásban robbant ki. Az első távirati jelentésekből az derült ki, hogy az események súlyosabbak a szinte mindennaposra vált határvillongásoknál és az a körülmény, hogy a japán-mandzsú határőrök egy szovjet ágyunaszádot elsüllyesztettek, fenyegető háborús bonyodalom árnyékát vetíti előre.

A Domej távirati iroda jelenti, hogy tíz ágyunaszádból álló szovjet flottát vontak össze és indították ut-

nak a két sziget felé. Tokiói politikai körökben fokozott aggodalommal figyelik a helyzetet.

55 szovjethadihajó tartózkodik az Amur vizén

A Hinkingből érkezett jelentések szerint az Amur körüli helyzet mindjobban elmérgesedik és felborulással fenyegeti a távolkelet békéjét. Szovjet-ország újabb öt ágyunaszádot küldött Mandzsúria felé. Az egyik japán lap tudósítója szerint a jelen pillanatban 55. szovjethadihajó tartózkodik az Amur vizén, Mandzsúria közelében. Ebből 10 nagy ágyunaszád, 10 200 tonnás ágyunaszád és 35 őrhajó.

A háboru áldozatai 1937-ben

Négy gyermeket darabokra szakgatott a gránát

Pitești. A szomszédos Perisan községben borzalmas szerencsétlenség történt. Négy kis gyermek játszott a mezőn, ahol az egyik gyermek egy gránátot talált, amely valószínűleg még a világháborúból maradt vissza. Eleinte a gyerekek egymásnak gurították a gránátot, majd behozták a faluba és az egyik

ház udvarán játszottak azzal. A gránátot az egyik gyermek vasruddal megütötte, mire a lövedék hatalmas dörrenéssel felrobbant. A gránátszilánkok darabokra szedték a gyermeket úgy, hogy a szülők alig tudtak ráismerni gyermekeikre.

Öfelsége keresztleánya egy tarnamarei földmives 13-ik gyermeke

Érdekes keresztelő volt a halmeui járásban levő Tarna-Mare községben. Lazorea György tarnamarei földmives felesége két héttel ezelőtt egy leánygyermeknek adott életet. Az újszülött kisleány a tizenharmadik élő gyermekük Lazorcaéknak.

A földmives a falubeliek ösztönzésére levelet írt az uralkodóhoz. A levélben arra kérte II. Károly királyt, hogy vállalja el tizenharmadik gyermekének keresztapaságát.

Az elmúlt héten aztán megjött a válasz. A királyi kabinetiroda hivatosan értesítette Tarna Mare község előjáróságát, hogy Öfelsége elvállalta

a keresztapai tisztséget. Az uralkodó a Lazorca gyerekeknek

10 000 lei készpénzt és egy teljes babakelengyét ajándékozott.

A királyi ajándékot a salumarei román nőegylet 600 lejjel toldotta meg.

A kisleányt Maria anyakirályné után Maria névre keresztelték. Az egyházi szertartás után, amelyet Constantin Várlan halmeui görög keleti lelkész végzett, Papadopol ezredes

Dermata cipők

Nagy István utóda — BORBÉLY PÁL cég

meleghangú beszéd kíséretében átnyújtotta Öfelsége ajándékát, amit a boldog szülők meghatóan köszöntek meg.

A fényes keresztelő után közébed volt, amit táncmulatság követett.

A bálon, amely a legjobb hangulatban a reggeli órákig tartott, a 37. gyalogezred zeneára szolgáltatva a zenét.

Értesítés

Az „Önsegélyző” Gazdasági és Hiteleszövetkezet, (Öreg piculás, — Fráter ház) szombati piculási osztálya f. év június hó 30-án bezárult. A lezárt szombati piculás július 1-ével új ciklust nyit. Az első befizetés július 3-án szombaton d. u. 3 órakor kezdődik.

Felhívjuk régi tagjainkat, valamint mindazokat, akik a mai nehéz helyzetviszonyok között kölcsön szükségleteiket kényelmes heti részletekben akarják visszafizetni, vagy apró heti befizetésekkel tőkét óhajtának gyűjteni, hogy az önsegélyezésnek ezen évtizedek óta bevált módját használják fel és jegyezzenek piculás betéteket a Fráter házban levő 45 éve fent álló intézetünkben.

A felszámolás alatt levő régi ciklus kifizetését július 6-án kezdi meg.

Tisztelettel AZ IGAZGATÓSÁG.

Valódi gyapjuból kötött fürdő-dresszek és fürdő nadrágok

minden színben kaphatók

Orbán Károly-nál

Str. Duca 6.

Köszönetnyilvánítás

Mindazoknak, kik felejtethetetlen halottunk

özv. K. Balogh Mihályné szül. Mátyás Juliánna

temetésén oly nagyszámban résztvettek és fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet.

A gyászoló család.

Dermata cipők

Nagy István utóda — BORBÉLY PÁL cég

Vasárnap este nagyszabásu

táncestélyt rendeznek a Sasok a Kaszinó kert-helyiségében. A meghívók már kézbesítés alatt vannak. Kitűnő zenéről, husító italokról gondoskodik és mindenkit szívesen lát a

RENDEZŐSÉG.

Rádióműsor

B u c u r e s t i. 18 Dumitrescu enekar, 19:25 Verdi: Falstaff, opera lemezek. 22:15 Lemezek.

B u d a p e s t. I. 6 Zenélő doboz. 6:30 Hárfakettős. 7 Elbeszélés. 7:30 Cigányzene tárogatóval. 9 Buttykay Ákos emlékezete. 10:40 Hírek. 12:20 Jazz énekkel.

Szombat, július 3.

B u c u r e s t. i. 18 Katonazene. 19:25 Zenekar. 20:15 Tánczene. 21:45 Csak rádió Romania. Lemezek. Csak rádió Bucuresti: Vendéglői zene.

B u d a p e s t. I. 6 Előadás. 6:30 Zongora. 7 Mit üzen a rádió. 7:25 Tánclemezek. 8 Elbeszélés. 8:40 Dalos, zenés magyar katonacst versekkel és történetekkel. 10 Hírek. 10:20 Zenei paródiák. 11:30 Cigányzene énekkel.

SPORT

Vasárnap Tincán játszik a Stăruința az ottani Glóriával. Kisérőket 30 leírt visznek, jelentkezni Kiss Mihály festékküzetében, Jurgovszky pénztárosnál. Indulás reggel 8 órakor a Redutól.

Amint értesülünk, a CSS július 11-én Salontán barátságos mérkőzést játszik a simeriai CFR B. divíziós csapatával.

Két csapata lesz a Venusnak őszire, — írja az egyik fővárosi sportlap. A Venus valóban igen sok játékos felett rendelkezik és azokból két csapatot is ki lehet állítani. Itt említjük meg, hogy a Venust a prágai Sparta és Slavia meghívta egy körmérkőzésre, amelyen a Venuson kívül a Beogradski is részt venne. A Venus még nem adott választ, hogy az ajánlatot elfogadja-e.

Tallin: Budafok—Esztország 0:0. Hízelgő eredményt ért el a magyar labdarugó csapat.

Angol edzőt szerződött a Venus. Az angol szövetségtől már meg is érkezett az ajánlás az edző személyére vonatkozólag.

Nyégyszer lei jutalmat kaptak Románia játékosai a svédek elleni döntetlenért.

Baszk vál.—Dynamo 2:1. A spanyol munkáscsapat 90 ezer néző előtt győzött Moszkvában.

Németország—Finnország 2:0. világbajnoki selejtezők során a német válogatott csapat Helsinkiben biztosan győzte le a finnek. Biztosra vehető, hogy ebből a csoportból Svédország és Németország kerül be a 16-os döntőbe.

Csik Târgu-Mureșen. Július 16. és 18-án nagyszabású uszóversenyt rendeznek Tg. Mureșen. A versenyre meghívták Csik Ferencet, a magyar olimpiai uszóbajnokot és Csik elfogadta a meghívást. Csik megkapta a magyar OTT hozzájárulását is, a tg. mureși csapat még az itteni OETR hozzájárulását kell megszerezze.

A Hungária Timisoaran játszik vasárnap Ellenfele a Ripensia. A megállapodás már régebbi keletű, de csak most jöhetett a Hungária Timisoarára. — Hogy kiesett a Középeurópa Kupából.

Vasárnap folytatja az aradi USA küzdelmét a ligabajnokságáért, ezúttal a Metalosport Calan lesz az USA ellenfele. Az USA komolyan készülődik a mérkőzésre, mert Aradon olyan előnyre akar szert tenni, melyet a revanson, idegenben, már nem hozhat be ellenfele.

Az Universitatea, mely tudvalevően 2 évre felfüggesztette Szaniszló János játékjogát, most feloldotta a felfüggesztő határozatot. Szaniszló János mindazinnal eltávozik a cluji csapattól 30.000 lejes váltságdíj ellenében, amelyet a Szaniszlót átvevő egyesület az AMEFA-nak köteles fizetni.

Figyelem! Női, férfi és gyermek gummi és vászon cipők a legolcsóbb árban a **MERCUR cipőszalonban**

Str. Horia 2.
szerezhetők be.

Az első javítás ingyen készül.

Város a föld alatt

Párisból jelentik: Első szempillantásra fantasztikusnak látszó terv foglalkoztatja a francia fővárost. Arról van szó, hogy a párisiak a föld alá költözködnék. A terv nem utópia, mert jelenleg is a legkomolyabban foglalkoznak a tervvel az illetékes hatóságok és rövidesen alighanem valóság lesz belőle.

A földalatti Páris terve

A modern városépítő már nem a magasba tekint, hanem a mélybe: a föld alá. A párisi városatyák e'ött már ott fekszik a földalatti Páris kész terve és csak utolsó áldásukat kell ráadniok, hogy a földalatti Páris megépítése elkezdődjék.

A párisiak azért akarnak a föld alá költözködni, mivel a földalatti közlekedési utak olcsóbbak és biztonságosabbak. Azok a mérnökök és építésszek, akik a párisi forgalmat ilyen módon akarják modernizálni egyesületet alapítottak, melyek G. E. C. U. S. a jelzése.

Gaston Bader építész fejezetési szerint Párisnak ez az aláaknázása harmincmilliárd frankba kerül majd. Ez az összeg nagyon nagynak látszik, de rögtön megkisebbedik, ha tekintetbe veszi az ember, hogy Párisban, mint azt Bardet ur megállapította, évente egy milliárdot dobnak ki az emberek az ablakon, hogy nem közeledhetnek a föld alatt. Az említett mérnök és építészegylet tagjai pontosan kiszámították ezt. A terv, amelyet elkészítettek, tökéletes és pontos és a földalatti Páris tervezőinek van még egy hatalmas érvük is. Azt mondják, hogy a földalatti város légiháború esetén sokkal nagyobb biztonságot nyújt lakóinak, mint a földfeletti. Az az érvet a mostani viszonyok között el is kell fogadni.

Harminc méter mélyen

A földalatti város harminc méter mélységben, tehát a csatornázás és a földalatti vasút alatt épülne meg. Az új Páris hatalmas méretű földalatti uccahálózatból állana. Az utahálózat kiterjedne a város egész területére. Ezenkívül óriási alagutakat is építenének, amelyeken nehéz teherkocsik és társaskocsik közlekednének. A földalatti utakat úgy akarják megépíteni, hogy az utkeresztvezetések lehetőleg mellőzzék. Mindezen felül portalanok volnának a földalatti utak, melyeket szellőztető-készülékkel jó levegővel lehetne ellátni. A Concorde-tér és a Chatelet alatt volna a földalatti Páris utainak két csomópontja. Minden városrészből utak vezetnének a földalatti Párisba. A Concorde téren és a Chateleten lennének a pályaudvarok és a nagy autógarázsok. Azt tervezik, hogy száz kilométer hosszúságú utahálózatot építenek a szajnaparti metropolis alatt.

Dermata cipők

Nagy István utóda — BORBÉLY PÁL cég

Tip. „Az Ujság” nyomdája, Salonta

SIGURD ELKJER:

AKI NEM TUDOTT VÁRNI

Sigurd Elkjer, az emlékezetes világpályázat dán nyertese, a szórakoztatási célokon túlterjedő komoly regényirodalomnak is kiemelkedő értéke. Regénye: „Aki nem tudott várni”, egy elsőrangú meseszövéssel, szerkezeti kiválósággal, mint az alakok kitűnő jellemzésével és a történetek gazdagságával egyaránt megejt az olvasót. Stílusának kitűnő zamat van, az északi tájak változatos pompája keretezi a szenvedélyektől romlásba sodort hősnő életét, kinek tragédiájában mindenki önmagára ismer. „Aki nem tudott várni” nagy értékkel gyarapítja a komoly és egyúttal rendkívül szórakoztató regények sorát. A könyvet, mely most jelent meg az Athenaeum kétpengős sorozatában, G. Beke Margit fordította nagy átérzéssel magyarra. A sorozat egyenként 250—300 lap, szép kiállításban, a magyar és a világirodalom legjobb könyveit tartalmazza. (Erstine: Felejts ha tudsz, Macaulay: Két Daisy, Passuth László: Eurázia, Vicki Baum: Karrier, stb., stb.) Kötetje fűzve 53 lei, Lepagenál Cluj. Kérje a közel 70 kötetes sorozat teljes jegyzékét.

Flotier fürülködők, fürdő-lepedők

nyári takarók, gyermek takarók, ágylepedők, ablak szövetredőnyök, kávé abrosz 6 szalvétával, konyha abrosz 12 drb. 1 készlet, függönyök a legszebb mintákkal előnyomva, részletfizetésre is kapható **Csibán Károlynál, Str. Duca 6.**

Három gyermeket agyonütött a hordó

Sibiuból jelentik: Dobrac községben halálos szerencsétlenség történt. A falu egyik fuvarozója hatalmas transzport hordót szállított szekerén, amelyen helyet foglalt 3 gyermek is. Amíg lovait itatta, még ki nem derített okból, a hordó lezuhant és agyonütötte a szekér mellett álló 3 gyermeket. Az apa a szerencsétlenség láttán megőrült.

1000 darab

ócska, de jó

téglát veszek.

Cim a kiadóban.

Apróhirdetések

Elsőrendű minőségű **kajsi barackot** napi arban állandóan veszek. Stern Str. Reg. Ferdinand 13. Csepreghy-ház. 2—3

Kiadó egy butorozott uccai szoba, egy üzlethelyiség és egy udvari egyszoba konyhás lakás. Str. Reg. Maria 1. 1—2

Eladó 1 hencser, 2 kirakat szekrény egy 3 és egy 4 méteres üzleti puld. Ért. Str. Crișan 29.

Kiadó egy különbejárta uccai butor szoba előszobával. Str. Kisfaludi 7.

Üzletfelosztás miatt,

a raktáron levő összes fűszerárak, gyarmatárak, rövidárak, saját áron alul, elköltözés miatt **kiárusíttatnak.** Ugyanott házi btorok, háztartási berendezések, kóser liba zsír olcsón eladó. Öz. Herskovitsné, Calea Horia 44. (volt Reich üzle

Terjessze az „Az Ujság”-o